

Oktubre 9, 2020  
2020-58

Kautusang Tagapagpaganap

**KAUTUSANG TAGAPAGPAGANAP BILANG TUGON SA COVID-19**  
**(KAUTUSANG TAGAPAGPAGANAP PARA SA COVID-19 BLG. 54)**

**SAPAGKAT**, ang Coronavirus 2019 (COVID-19), isang bagong malubhang sakit sa paghinga, ay mabilis na kumalat sa buong Illinois at nagpapatuloy na nangangailangan ng mahigpit na gabay mula sa pederal, estado, at lokal na opisyal ng kalusugan ng publiko at makabuluhang hakbang upang tumugon sa tumataas na kalamidad sa kalusugan ng publiko; at,

**SAPAGKAT**, ang COVID-19 ay maaaring kumalat sa mga tao sa pamamagitan ng transmisyon sa respirasyon, ang mga taong walang sintomas ay maaaring magpasa ng birus, at sa kasalukuyan ay wala itong epektibong paggamot at bakuna; at,

**SAPAGKAT**, para sa pagpapanatili ng kalusugan at kaligtasan ng publiko sa Estado ng Illinois, at upang matiyak na ang aming sistema ng paghahatid ng pangangalaga ng kalusugan ay may kakayahang maglingkod sa mga may sakit, nalaman kong kinakailangan na gumawa ng karagdagang mga hakbang na naaayon sa patnubay sa kalusugan ng publiko upang mabagal at mapigil ang pagkalat ng COVID-19; at,

**SAPAGKAT**, noong Setyembre 18, 2020, bilang pagsasaalang-alang sa patuloy na pagkalat ng COVID-19 at ang patuloy na epekto sa kalusugan at ekonomiya na madarama sa darating na buwan ng mga tao sa buong Estado, muli kong idineklara na ang lahat ng mga probinsiya sa Estado ng Illinois bilang isang lugar ng kalamidad; at,

**SAPAGKAT**, ang makikipagtulungan sa mga eksperto sa Kagawaran ng Pamublikong Kalusugan, naglabas ako ng sadyang plano na gumagamit ng mga patong nga mga hakbang sa pagpapagaan upang labanan ang muling pagsiklab ng COVID-19 at maiwasan ang hindi mapigilan na pagkalat; at,

**SAPAGKAT**, inilarawan ng nasabing plano ang dalawang sitwasyon na magiging sanhi upang ang Estado ay magtaguyod ng mas mahigpit na mga panukala sa pamublikong kalusugan at magpataw ng karagdagang mga pagpapagaan sa isang rehiyon: una, isang matagal na pagtaas sa 7-araw na rolling average (7 sa 10 na araw) sa positivity rate, kasama ang alinman (a) isang matagal na pagtaas ng 7-araw na pagpapaospital para sa isang sakit na tulad ng COVID, o (b) isang pagbawas sa kapasidad ng ospital na nagbabanta ng mga kakayahan sa pagsulong (kapasidad ng ICU o mas mababa sa 20% ang mga pang-medikal/pang-surgical na kama); o pangalawa, tatlong magkakasunod na araw na nakakakuha ng mas malaki kaysa sa o katumbas ng isang 8% na positivity rate (7 araw na rolling average); at,

**SAPAGKAT**, ang pagkalat ng COVID-19 sa Rehiyon 4, na binubuo ng mga probinsya ng Bond, Clinton, Madison, Monroe, Randolph, St. Clair, at Washington, ay siyang dahilan ng pangalawa sa mga senaryo habang ang rehiyon ay dati ng lumagpas sa o katumbas ang 8% na positivity rate ng COVID-19 (7 araw na rolling average) para sa tatlong magkakasunod na araw; at,

**SAPAGKAT**, noong Agosto 18, 2020, sa pamamagitan ng Kautusang Tagapagpaganap 2020-51, sinimulan ko ang mga hakbang sa pagpapagaan upang mabagal ang pagkalat ng birus sa Rehiyon 4; at,

**SAPAGKAT**, noong Setyembre 2, 2020, sa pamamagitan ng Kautusang Tagapagpaganap 2020-54, sinimulan ko ang mga hakbang sa pagpapagaan upang mabagal ang pagkalat ng birus sa Rehiyon 4; at,

**SAPAGKAT**, ang Rehiyon 4 ay nakagawa ng makabuluhang pag-unlad – bumagsak mula sa isang rurok na higit sa 10% ng pagiging positibo sa antas na 5.8% lamang ngayon; at,

**SAPAGKAT**, ang Rehiyon 4 ay naabot na ngayon ang umpisa upang maiangat ang mga pagpapagaan kasunod ng tatlong magkakasunod na araw na may antas ng positibo sa mababa sa 6.5%;

**SAMAKATUWID**, sa pamamagitan ng mga kapangyarihang ibinigay sa akin bilang Gobernador ng Estado ng Illinois, at alinsunod sa mga Seksyon 7(1), 7(8), 7(9), at 7(12) ng Illinois Emergency Management Agency Act, 20 ILCS 3305, at naaayon sa mga kapangyarihan na ipinahayag sa mga batas sa pampublikong kalusugan ng Estado, aking inuutos ang mga sumusunod, simula alas-singko ng hapon ng Oktubre 9, 2020:

Seksyon 1. Ang Kautusang Tagapagpaganap 2020-51 at Kautusang Tagapagpaganap 2020-54 ay pinapawalang-bisa. Kautusan sa Rehabilitasyon ng Komunidad (Kautusang Tagapagpaganap 2020-43) ay nanatiling may bisa.

Seksyon 2. Kapag anumang probisyon ng Kautusang Tagapagpaganap na ito o aplikasyon nito sa sinumang tao o pangyayari ay walang bisa ayon sa anumang korte ng karampatang hurisdiksyon, ang kawalang-bisa na ito ay hindi nakakaapekto sa anumang probisyon o aplikasyon ng Kautusang Tagapagpaganap na ito, na maaaring bigyang bisa nang wala ang imbalidong probisyon o aplikasyon. Upang makamit ang layuning ito, ang mga probisyon ng Kautusang Tagapagpaganap na ito ay idineklarang mabigat.

---

**JB Pritzker, Gobernador**

Inisyu ng Gobernador Oktubre 9, 2020

Isinalin ng Kalihim ng Estado Oktubre 9, 2020